

## Especificaciones de la renovación

- Su certificado CCST está vigente por un periodo de 3 años, al fin del cual deberá renovarlo.
- Los PDP indicados en la solicitud de renovación deben adquirirse durante el periodo de vigencia del certificado de 3 años.
- Las solicitudes están sujetas a ser auditadas al azar. Si su solicitud está escogida, se le notificará por correo que envíe documentación firmada adicional para apoyar los PDP indicados en la solicitud
- Si ha recibido múltiples niveles de CCST, Ud. mantiene por renovación solamente el nivel más alto.
- Los solicitantes que elijan a renovar mediante presentar el examen, y suspendan el examen, deberán repetir el exam dentro del transcurso de 6 meses. Después que hayan pasado los seis meses, sin que un nuevo examen sea aprobado, el certificado se considerará como vencido.



## ¿Por qué debería renovar?

- 1 Mejore las posibilidades de aumento de sueldo y ascenso.
- 2 Siga verificando sus habilidades laborales, igual con su credibilidad profesional.
- 3 Gane respecto y reconocimiento entre sus colegas y de su empleador.
- 4 Proporcione documentación para FDA, OSHA, e ISO 9000.
- 5 Mantenga la documentación de un tercero de su experiencia en el campo de instrumentación.

**ISA**  
67 Alexander Drive  
P.O. Box 12277  
Research Triangle Park, NC 27709  
**PHONE** (919) 549-8411  
**FAX** (919) 549-8288  
**E-MAIL** info@isa.org  
www.isa.org



Fundada en el 1945, ISA ([www.isa.org](http://www.isa.org)) es una sociedad global de vanguardia, sin fines de lucro, que establece un alto nivel en el campo de la automatización por medio de ayudar a más de 30.000 afiliados y otros profesionales, por todo el mundo, que resuelvan problemas técnicos difíciles, mientras ayuda a ampliar sus habilidades profesionales y del liderazgo. Basada en Research Triangle Park, North Carolina, ISA desarrolla normas, certifica a profesionales de la industria, ofrece cursos de educación y capacitación, publica libros y artículos técnicos, y presenta la más grande exhibición y congreso técnico del hemisferio occidental para los profesionales en el campo de la automatización. ISA es el patrocinador fundador de la Automation Federation ([www.automationfederation.org](http://www.automationfederation.org)).



Standards  
**Certification**  
Education & Training  
Publishing  
Conferences & Exhibits



ISA's Certified Control  
Systems Technician®  
(CCST®) Especificaciones  
de la Renovación

*Setting the Standard for Automation™*

# Es probable que ya haya conseguido los Puntos de Desarrollo Profesional que necesita para renovar su certificado.

## ¿Cómo mantengo mi certificado en estado vigente?

Usted recibirá diversos recordatorios de ISA, al aproximar a la fecha de renovación. La fecha de vencimiento es la que aparece impresa en su certificado.

Si no envía su solicitud de renovación, mostrando sus PDP, durante o antes del vencimiento de su certificado, la certificación será considerada como vencida.

Si el certificado está vencido todavía es posible restaurarlo, con tal que envíe una solicitud de renovación antes de que hayan pasado 4 meses después del vencimiento. La solicitud debe mostrar que ha conseguido 120 PDP, conseguidos mediante experiencia laboral y actividades profesionales.

Si han pasado más de 4 meses desde la fecha de vencimiento, deberá solicitar la certificación como si fuera por primera vez, cumpliendo con los requisitos correspondientes al nivel apropiado y aprobando el examen, por lo tanto es recomendable mantenerla activa.

## ¿Qué es el proceso de renovación?

Si renueva antes de o en la fecha de vencimiento de su certificado, simplemente llene la solicitud de renovación y documente 90 PDP a través de:

- Documentar 3 años de experiencia laboral durante el periodo de vigencia de su certificación, **O**
- Documentar una combinación de experiencia laboral y educación continua, **O**
- Inscribirse para presentar un examen CCST.
- Envíe su solicitud de renovación, junto con el pago, a ISA al menos 60 días previos a la fecha de vencimiento de su certificado, para mantenerlo activo. Si renueva mediante experiencia laboral, la cuota es \$195. Si renueva mediante presentar el examen, la cuota varía conforme con el nivel y lugar del examen (Consulte más detalles en la solicitud)

*Si renueva dentro del transcurso de 4 meses posteriores a la fecha de vencimiento de su certificado, se exigen 120 PDP.*

## ¿Qué son Puntos de Desarrollo Profesional (PDP)?

PDP se adquieren durante el transcurso de los 3 años de vigencia de su certificado por medio de experiencia laboral o una combinación de experiencia laboral y actividades de desarrollo profesional.

## ¿Cuántos puntos puedo conseguir por medio de experiencia laboral?

### *¡Puede renovar su certificado simplemente trabajando!*

Cada año de empleo le consigue 30 PDP (se exige como mínimo 1.500 horas laborales por año). Es posible conseguir todos los 90 PDP necesarios para renovar simplemente por medio de trabajar en la tecnología de instrumentación, medición y control, eléctrica, electrónica, o mecánica durante su periodo de certificación de 3 años. Se exige como mínimo 60 PDP conseguidos mediante experiencia laboral.

*Para renovar su certificación exclusivamente por medio de experiencia laboral, deberá enviar su solicitud para que llegue a ISA para la fecha de vencimiento de su certificación, a más tardar.*

## Si mi certificación está vencida, ¿cuáles son mis opciones para renovarla?

Si desea reinstalar su certificado, después de haberse vencido, será necesario que envíe la solicitud dentro del transcurso de 4 meses después del vencimiento del certificado, comprobando 120 PDP.

Usted puede adquirir solamente 90 PDP por experiencia laboral. Los puntos restantes deberán adquirirse a través de las actividades profesionales y/o capacitación. Una hora de participación en cualquier actividad profesional le consigue un PDP. He aquí algunos ejemplos de desarrollo profesional que le conseguirán PDP:

### **Capacitación:**

- Capacitación interna
- Capacitación en el trabajo
- Clases prácticas de vendedores o conferencias
- Programas de capacitación de aprendizaje
- Seminarios o sesiones de capacitación de empleadores
- Cursos de capacitación con Unidades de Educación Continua (CEUs, por sus siglas en inglés).
  - 1 CEU iguala 10 PDP.
- Cursos universitarios
  - 1 hora semestral iguala 15 PDP
  - 1 hora trimestral iguala 10 PDP

### **Actividades profesionales**

- Afiliación en una sociedad profesional
  - 2 PDP por cada afiliación en una sociedad profesional
  - Asistencia en reuniones de la sociedad
  - Servicio de oficial de la sociedad
- Conferenciante en una jornada para la orientación profesional
- Instructor de un curso de capacitación
- Autor de, o conferenciante sobre, un libro o trabajo técnico
  - Se adquieren 5-20 puntos por ser autor exclusivo o coautor.

## ¿Preguntas?

**Llame:** (919) 549-8411

**En línea:** [www.isa.org/ccst](http://www.isa.org/ccst)

**E-mail:** [CCST@isa.org](mailto:CCST@isa.org)

**Correo:** P.O. Box 3561  
Durham, NC, 27702, EEUU